

El Semanario Judío de Chile

Reportaje:

Las claves del modelo israelí de gestión de emergencias

Págs. 8 y 9



Entrevista a José Ignacio Amenábar:

Cámara Chilena de la Construcción fortalece relaciones con Israel

Pág. 5



Jaime Fuchs, León Cohen y Alberto Treizman:

Chilenos dicen adiós al mundial de Rusia 2018

Pág. 12



Utilizada por rescatistas y buzos:

Tecnología israelí fue vital en rescate de niños en Tailandia

Pág. 13

Parashá Ha'shavúa:

Devarim

Isaías 1:1 - 27

Encendido Velas de Shabat:

17:38 HORAS**No se visita Cementerio ni se realizan Ceremonias Fúnebres:**22 de julio: Tishá Be Av (Solo visitas)
27 de julio: Tu Be Av

En caso de sufrir la pérdida irreparable de algún ser querido, llamar al:

222 40 5000**Comentario****¿Cómo?**

Por Rabino Ariel Sigal

¿Cómo puedo yo solo llevar el peso y la carga de vosotros y vuestros litigios? Dvarim 1:12. Tres persona dijeron Eijá ¿Cómo?: Moshé, Ishaia e Irmihai. Moshé vio a los judíos en su nivel más elevado, Ishaia los vio cuando estaban cayendo e Irmihai los vio en su nivel más bajo.

Moshé percibió lo difícil que era inculcarle al pueblo judío un verdadero sentido de justicia. Aunque estableció un sistema de jueces y de cortes, conocía muy bien los problemas de mantener tal sistema y se lamentó ¿Eijá? ¿Cómo he de sobrellevar yo solo?

Ishaia observó a los judíos después de que su sentido de justicia se había corrompido y exclamó ¿Eijá? ¿Cómo es posible que la ciudad de justicia -Ierushalaim- se haya vuelto una ramera? Ishaia 1:21 – porque en un sentido pervertido de la justicia lleva a la inmoralidad.

La justicia continuó deteriorándose hasta que el Templo fue destruido, haciendo que Irmihai se lamentara ¿Eijá? ¿Cómo se sienta solitaria la ciudad que estaban tan llena de gente! (Eijá 1:1). La rectificación del Templo destruido y, por extensión, la rectificación de nuestro sentido de justicia, tendrá lugar con la llegada del Mashiaj, quien juzgará de manera recta.

La clave de tantas pérdidas del 9 de Av, se esconde en la misma palabra "Eijá" –¿Cómo?-. Una "Alef", que representa el abandono al Uno, a D's. Una "Yud", que simboliza el alejamiento de los 10 mandamientos. Una "Jaf", que muestra el olvido del lazo generacional, como las 20 generaciones que existieron desde Adam hasta Abraham. La "Hei", que conmueve frente a la desidia e indolencia de los 5 libros de la Torá y su estudio. Renovados, debemos comprender que D's, los mandamientos, la familia y la Torá deben ser un estandarte para no lamentar bajezas y tragedias nacionales.

Recuerde enviar sus preguntas de judaísmo al e-mail: preguntas@cis.cl**¿Por qué existe la mitzvá de honrar a nuestros padres?**

Por Gachi Waingortin

Kaved et avija veet imeja. Honra a tu padre y a tu madre. Es el quinto Mandamiento, el que hace de bisagra entre los Mandamientos hacia D's, a los que pertenece, y los que atañen a nuestra relación con el prójimo. Para algunos, algo obvio y natural; para otros, un esfuerzo sobrehumano. ¿Qué significa que esta mitzvá exista? ¿Debe ser cumplida bajo toda circunstancia? ¿Puede alguien estar exento?

Deberíamos analizar este tema a partir de varias definiciones básicas, muchas de ellas obvias pero no por ello asumidas de manera consciente. La primera: la humanidad es diversa. Hay personas buenas y no tanto; mental y espiritualmente sanas y no tanto; agradables y no tanto. Hay personas tóxicas y hay seres humanos encantadores. La segunda: ninguna de estas características tiene relación de causa o efecto con la tasa de fertilidad. Esto significa que nuestros padres pueden calificar en cualquiera de tales categorías. (Lo que no deja de ser una buena noticia, pues si solo la gente buena, mental y espiritualmente sana, agradable y encantadora fuera fértil, quizás ninguno de nosotros tendríamos hijos). Con estos datos debemos asumir que, pasada la primera infancia en la cual los padres son seres perfectos en un pedestal, debemos aceptar que todos los padres, todas las madres, tienen sus falencias. Importante recordarlo.

Sigamos con más definiciones básicas. Todas las mitzvot cumplen las siguientes cuatro condiciones: A. Las mitzvot son órdenes, no sugerencias: el cumplimiento de las mitzvot no está condicionado a que sea fácil o grato. B. Las mitzvot no son naturales: si la mitzvá existe es porque no es algo que todo ser humano haría siempre. No existe una mitzvá que nos obligue a respirar. C. Todas las mitzvot son factibles: no existe una mitzvá que nos prohíba respirar. D. Todas las mitzvot son por nuestro bien: aun las que aparentan beneficiar solamente a los demás, como la tzedaká, o las que no aparentan beneficiar a nadie en absoluto, como encender velas antes de Shabat, todas benefician a quien las cumple. Pirkei Avot 4:2 dice "Sjar mitzvá, mitzvá", el beneficio de la mitzvá



es la mitzvá misma. Solamente acercarse a D's a nuestra agenda nos hace bien.

Deberíamos intentar responder nuestra pregunta con estas cuatro premisas en mente. Si honrar al padre y a la madre no es una sugerencia, debemos llegar a la conclusión de que la honra a los padres no es un bono por buen desempeño. No honramos a nuestros padres porque lo merecen sino porque es una mitzvá. Si consideramos que lo merecen, lo haremos con más gusto, lo disfrutaremos, será fácil. Si consideramos que no lo merecen, esta mitzvá se nos hará más difícil pero no por ello menos obligatoria.

Saber que las mitzvot no son naturales puede ser un gran consuelo para quienes encuentran difícil honrar a los padres. No eres mal hijo porque te lo cuestionas; si la mitzvá existe es porque no siempre es obvia. Las dificultades que un hijo pudiera tener están contempladas en el mismo hecho de que la mitzvá exista.

Más complejo es saber que todas las mitzvot son factibles. Porque en algunos casos el hijo puede llegar a sentir que honrar a sus padres (o a uno de ellos) resulta totalmente imposible. Acá entra en juego el delicado equilibrio entre el deber y el autocuidado. La Torá nos presenta un caso desgarrador donde este equilibrio se pone en juego. Leemos en Bereshit 21:15-16 que Agar deambula en el desierto con su hijo Ishmael y el agua se les termina. La madre entonces deja al niño debajo de un arbusto y se aleja de él pues no quiere verlo morir. En una situación tan dramática podemos comprender que Agar no quiera ver morir a su hijo. Pero Ishmael ve que su madre lo abandona y eso no es aceptable. A veces el sentido del deber tiene

que sobreponerse al imperativo del autocuidado. Debemos aprender estrategias de autocuidado que no impliquen necesariamente descuidar al otro. Y debemos ser creativos a la hora de decidir cómo haremos para cumplir esta mitzvá. Cada caso será distinto.

Quizás la cuarta de nuestras premisas sea la más relevante. No honramos a los padres por su bien sino por el nuestro. Porque si como dijo Nelson Mandela, odiar es como tomar veneno esperando que sea el otro quien muera, en el caso de los padres es 100% cierto que el veneno nos mata a nosotros. Tenemos 46 cromosomas, de los cuales 23 provienen de nuestra madre y 23 de nuestro padre. Odiar, guardar rencor o resentimiento contra los padres es hacerlo contra uno mismo. La clave acá no es necesariamente reconciliarse con el padre (a veces ya no está, a veces nunca estuvo, a veces no hay con quién hablar) sino reconciliarse con la imagen del padre. Para lograr aceptarnos a nosotros mismos y construirnos como seres humanos completos debemos internalizar, asumir, perdonar y aceptar a quienes nos dieron la vida. Un buen ejercicio es hacer una lista de nuestras cualidades positivas y rastrear de cuál de nuestros progenitores heredamos cada una. Quizás así el resentimiento se pueda transformar en gratitud. Otra tarea importante es repasar sus historias de vida para intentar comprender por qué fueron como fueron o hicieron lo que hicieron. Y recordar que la resiliencia es un don precioso pero muy, muy escaso.

Cuando somos niños los padres son seres perfectos parados sobre un pedestal. En algún momento de la adolescencia los padres caen de su pedestal y se quiebran bajo nuestros pies. La tarea del adulto es reconstruir los ídolos rotos pieza por pieza y volver a ponerlos de pie, pero esta vez no sobre un pedestal sino en el piso, a nuestro mismo nivel, como seres humanos. Todos los padres, todas las madres, tienen sus falencias. Es importante recordarlo para construirnos a nosotros mismos. Y porque si también nosotros somos padres, debemos ser ejemplo para nuestros hijos.

La necesidad de vivir en Comunidad

Caso CIVV

Este año no ha sido fácil...

Tal como nos expresan nuestras sagradas escrituras y tradiciones, la vida es cíclica y en ella se mezclan los momentos de dulce con los momentos de agraz. En este último tiempo, de manera lamentable hemos vuelto a sufrir ataques hacia nuestras comunidades. Como miembro de la Comunidad Israelita, y como persona, pienso que resulta intolerable que nuestros jóvenes sean amedrentados en sus universidades. El antisemitismo disfrazado de anti sionismo o defensa del más débil, es la herramienta utilizada para afectar, en definitiva, la inocencia de nuestros niños y nuestros jóvenes. Esto no lo podemos permitir.

Como momento dulce hemos celebrado en grande los 70 años de Medinat Israel. Inmensa es nuestra alegría por el estado que hemos forjado. Desde una mirada racional, admiramos los avances que sitúan a Israel en la vanguardia mundial en áreas como la agricultura, medicina, biotecnología, tecnología, ingeniería, literatura, innovación y emprendimiento. Desde el prisma sentimental, el orgullo es incommensurable.

En nuestra Comunidad Israelita de Viña del Mar – Valparaíso hemos disfrutado de diversas actividades e iniciativas durante este año en dicho sentido. Comenzamos en enero con una interesante Escuela de Verano, con excelentes expositores y un gran marco de público. Celebramos en grande Tu Bishvat y Purim. Posteriormente, el Séder de Péssaj realizado en los salones de CIVV y dirigido por nuestro Rabino Yonatan Szewkis fue hermoso y emotivo, de gran significado para todos. Por su parte, nuestros jóvenes de Maccabi Viña nos demostraron todo su espíritu, creatividad y dedicación triunfando en el Israel Parade y con la organización del 14^a Gran Bingo Maccabeo. Para cerrar la cuenta del Omer, llevamos a cabo un entretenido e interesante Tikun de Shavuot.

Como aspecto central de este primer semestre y para culminar con las celebraciones de los 70 años de Israel, la conmemoración de Iom Haatzmaut desarrollada en la Sinagoga Or Hayam y Salones de la Comunidad, quedará en el recuerdo de nuestras memorias por mucho tiempo. El esfuerzo desplegado en su organización, rindió sus frutos de la mejor manera, con una ceremonia que tuvo todos los componentes para transformarse en inolvidable: solemnidad, emotividad, alegría, melodías y, por supuesto, un entusiasta público que participó activamente durante toda la actividad.

Deseo destacar la gran labor que cumple nuestro querido Colegio Hebreo para nuestra Comunidad, cuna de grandes dirigentes a nivel nacional. Con mucho esfuerzo, se cultiva la enseñanza del judaísmo y sus tradiciones para todos sus alumnos, en un grato ambiente familiar, de confianza y respeto. Si bien su objetivo es la formación integral de nuestros niños, la excelencia académica y la dedicación de sus profesores se han transformado en su sello distintivo en Viña del Mar y Valparaíso. En el ámbito deportivo, el Club Deportivo de Básquetbol Israelita nos representa de la mejor manera en la competencia local, dejando en alto el emblema de Israel.

Tenemos una comunidad a la cual pertenezco con mucho orgullo. Con cariño y esfuerzo llevamos nuestras actividades de culto teniendo minian en cada una de ellas, contando con la magistral dirección de nuestro Rabino Yonatan Szewkis. La filial Viña del Mar de WIZO cuenta con diversos grupos activos mostrando su compromiso hacia Israel y el judaísmo.

Las Damas Israelitas cumplen un rol fundamental y son reconocidas por la comunidad en general, por su aporte en la tzedaká y apoyo en la Escuela República de Israel y la Escuela David Ben Gurión de Valparaíso.

Ciertamente, en las líneas anteriores he querido expresar la necesidad de la actividad comunitaria y vivir en ella, de participar y comprometernos en cada una de las iniciativas. ¿Cómo hacemos frente a nuestros problemas, a un medio hostil y claramente antijudío?...compartiendo nuestras alegrías, penas y experiencias en comunidad.

En ese sentido la CIVV y todas sus instituciones afines, están a disposición de nuestros socios y para todos quienes nos visiten, ya sea durante el año o en la temporada estival, de Chile o de algún lugar del mundo.

Deseo terminar estas líneas anhelando que la tan ansiada paz y tranquilidad sea una condición que puedan disfrutar nuestros compatriotas en Israel. A la distancia, deseamos el cese de las hostilidades y que el buen entendimiento e intenciones primen por sobre la irracionalidad de los ataques a blancos civiles.



Por:

FREDY KRISTJANPOLLER R.

Presidente Comunidad Israelita de Viña del Mar-Valparaíso

La Palabra
Israelita

El Semanario Judío de Chile

Viernes 20 de julio de 2018
8 de av de 5778

www.lapalabraisraelita.cl
e-mail: davidlevy@cis.cl
www.facebook.com/lapalabraisraelita
Santiago de Chile

El semanario La Palabra Israelita es propiedad de la empresa periodística **LA PALABRA ISRAELITA S.A.** Comandante Malbec 13210, Lo Barnechea

Representante Legal
Mario Kiblisky

Director
Franklin Risnik

Comité Editorial
Beny Pilowsky
Franklin Risnik
Marcos Huberman
Sergio Navon
Yoab Bitran
Tiberio Yosif
Mario Kiblisky

Gerente de Marketing & Comunicaciones
David Levy

Asesor periodístico
Isaias Wassermann

Venta de Publicidad
David Levy
2 2240 5019
davidlevy@cis.cl

Oficinas
Comandante Malbec 13210,
Lo Barnechea

Teléfono
2 2240 5019

Impresión
Gráfica Andes
(Solo actúa como impresor)

Los artículos firmados, inserciones, publi-reportajes y avisos publicitarios no representan necesariamente la opinión de la Empresa Periodística **La Palabra Israelita S.A.** ni del Círculo Israelita de Santiago, y son de exclusiva responsabilidad de sus respectivos autores y de quiénes las emiten.

Las cartas al director no deben exceder un máximo de 200 palabras y su autor debe individualizarse con su nombre y cédula de identidad. El semanario se reserva el derecho de seleccionar, extractar, resumir, titular y publicar las cartas recibidas.



www.osc.cl
denuncias@osc.cl



2 241 7000

Campaña WIZO-CEFI:

Liceo República de Israel de Concepción agradece a la comunidad por ayuda a sus alumnos

Por Jorge Sverlij - Comunidad Israelita de Concepción

El día 10 de julio tuvimos la visita de la Directiva WIZO de Santiago representada por la presidenta Sra. Yael Hasson y la Vicepresidenta Sra. Raquel Zsalachman, el motivo de su visita fue concretar la entrega de la campaña WIZO-CEFI, ropa de abrigo para los niños del Liceo República de Israel, en total 206. La Directiva de WIZO Concepción acompañó en esta noble labor a las Señoras y además hizo entrega de colaciones que los niños recibieron como despedida de semestre.

El Director del Liceo República de Israel, Sr. Juan Carlos Campos agradeció profundamente los obsequios para sus niños, dio un recorrido por las distintas salas mostrando con orgullo sus logros y proyectos donde

la educación y los valores judaicos son la base de esa institución.

Las damas de Concepción, cuyo compromiso es continuar con el apoyo a los niños del Liceo coordinaron futuras actividades con ellos.

El compromiso WIZO es la continuidad de las damas en el tiempo, trabajar por las mujeres y los niños y apoyar el sionismo.

Las representantes de Concepción fueron Ximena Ríos, Glenda Leopold, Cecilia Escamez, Marcela Matrai y Evelyn Parischewsky. Por Santiago fueron Yael Hasson y Raquel Zsalacham.



Sé parte de nuestra familia comunitaria
HAZTE SOCIO DEL CÍRCULO ISRAELITA DE SANTIAGO

CONSULTA TUS BENEFICIOS

Comandante Malbec 13.210, Lo Barnechea
Más información: poly@cis.cl - 2 2240 5011 - 2 2240 5004



Extensión Cultural del Círculo Israelita te invita a la exposición:

DUO DE ARTISTAS... DIFERENTES MIRADAS

LAILA HAVILIO Y MIRIAM HIRSCH

2 de Agosto al 5 de Septiembre, en el hall de la sinagoga

Círculo Israelita de Santiago
Comandante Malbec 13.210, Lo Barnechea.

EXTENSIÓN CULTURAL
CÍRCULO ISRAELITA DE SANTIAGO

Entrevista a José Ignacio Amenábar:

Viaje de la Cámara Chilena de la Construcción fortalece las relaciones bilaterales entre Chile e Israel

Por Grace Agosin - CJCh

José Ignacio Amenábar, Vicepresidente de la Cámara Chilena de la Construcción, lideró el viaje de una delegación a Israel, en coordinación con la Comunidad Judía de Chile y la Oficina Comercial de Israel en Chile.

El objetivo central fue explorar posibilidades de cooperación en temas de eficiencia energética, gestión de recursos hídricos y nuevas tecnologías israelíes aplicadas a la construcción.

A continuación su relato de cómo se gestó el viaje y qué beneficio aportó.

-¿Cómo se tomó la decisión de viajar a Israel y con qué objetivo?

-La Comunidad Judía se acercó a la Cámara a mediados del 2017 para ver la posibilidad de repetir un viaje que se había realizado en 2015. Adicionalmente, en la comisión de Asuntos Internacionales teníamos la idea de buscar algunos destinos que tuvieran como eje el tema de la innovación.

Dada la condición de Israel, de ser uno de los países más innovadores del mundo, y considerando además que en algunos aspectos tiene una condición similar a Chile, nos pareció que podía ser un destino interesante para conocer.

-¿Qué expectativas tenían?

-Dado todo lo que hemos escuchado respecto a su desarrollo y su fama de "start-up nation", las expectativas eran altas y se cumplieron en tanto la agenda combinó adecuadamente los elementos profesionales con los culturales y religiosos.

-¿Qué visitaron y qué es lo que más le llamó la atención?

-En lo profesional, la agenda se estructuró en torno a lo relacionado con las industrias más destacadas del desarrollo israelí, como son la desalinización, tratamiento de agua y energías no convencionales.

En ese marco, visitamos la "Gilboa Pump Energy Plant" una central de energía eólica, así como a la planta desalinizadora de Hadera, donde pudimos comprobar la calidad del agua, tomándola directo de la fuente.



La delegación también visitó una de las mayores innovaciones israelíes: la planta de tratamiento de aguas servidas Shafdan, que provee agua para riego al sur de Israel.

También nos interesaba conocer cómo se han implementado las políticas de innovación y algunos start-ups específicos relacionados con la industria de la construcción.

En ese ámbito fue muy interesante la reunión sostenida con emprendedores en tecnologías de la construcción en que conocimos un Software para seguimiento y supervisión de proyectos en terreno, incluyendo drones que realizan una réplica en 2, 3 y 4 dimensiones del estado de avance de las obras y comparación con planos.

Algo que nos llamó mucho la atención es cómo en Israel coordinan las políticas públicas entre los ministerios para implementar proyectos de interés a nivel país y en el largo plazo. Un ejemplo de ello es la figura del "Encargado de Desarrollo Tecnológico de Israel", que nos pareció muy interesante, pues es el responsable de coordinar a diferentes ministerios y organismos para permitir el desarrollo sostenido del desarrollo tecnológico en Israel; algo muy llamativo pues no existe en Chile esta figura que asegure una política sostenida más allá de los gobiernos", concluye.

-¿Qué podría importarse a Chile?

-Dado que los problemas en la construcción son similares en todos los países, especialmente en productividad, tenemos la convicción de que existen soluciones de construcción israelíes que pueden implementarse en Chile. De hecho, ha habido algunos acercamientos con algunos de los desarrolladores con los que nos juntamos en Israel.

Las autoridades de la Comunidad Judía de Chile coinciden en que la visita de la Cámara Chilena de la Construcción a Israel evidencia el liderazgo de Israel en diversas áreas de desarrollo y es una contribución a las relaciones bilaterales entre ambos países.

Imperdible panorama si vas a Jerusalén:

Nuevo mapa de la Ciudad Vieja y novedades del Barrio Judío

Por aurora-israel.co.il

Para celebrar los setenta años del Estado de Israel, se llevó a cabo en el Barrio Judío (Rova Hayehudi) de la ciudad vieja de Jerusalén un acto de lanzamiento de un nuevo mapa, muy detallado y de fácil comprensión, con el fin de dar acceso a varios sitios al mayor número de turistas.

En una iniciativa de la Compañía de Reconstrucción y Desarrollo del Barrio Judío, en colaboración con el Ministerio de Vivienda y el Centro Israelí de Cartografía. El acto contó con la presencia del Ministro de Vivienda y Construcción, mayor general (ret.) Yoav Galant y el presidente de la compañía Moti Rinkob (en la foto).

El Ministro, Yoav Galant declaró en dicha oportunidad: "Jerusalén es el corazón vivo del pueblo de



Israel y de la Tierra de Israel. Soy consciente de que un mapa no sólo refleja el área, sino que también lo diseña pues dirige al viajero a los lugares importantes. Lo que estamos lanzando hoy cuenta la historia del pueblo judío y de Jerusalén. Con este nuevo mapa el viajero puede disfrutar más fácilmente la ciudad y la gloriosa patrimonio que se halla escondido en sus callejuelas."

El nuevo mapa se instaló en un muro del barrio judío y el impreso muestra de un lado toda la ciudad vieja, en el reverso el barrio judío, con gran cantidad de información sobre las atracciones turísticas, sus principales lugares de interés y un índice web con calles detalladas. Se destacan las principales arterias turísticas, así como las atracciones turísticas centrales y por primera vez se marcaron todos los

Comunidad
Judía
de Chile

SHALOM,

AQUÍ SE CONVERSA

DOMINGOS 18:00 HORAS

EL ÚNICO PROGRAMA RADIAL
JUDÍO DE CHILE

SINTONIZA RADIO UNIVERSIDAD DE CHILE 102.5 FM /
www.radio.uchile.cl

túneles subterráneos, incluyendo el Muro Occidental y un nuevo canal que conecta la ciudad de David con el cuenco arqueológico del Centro Davidson y el Barrio Herodiano.

Lo especial es el uso de una "orto-foto", una colorida fotografía aérea ilustrando las calles. Además, muchas observaciones fueron introducidas por primera vez y también se enfatizaron las rutas de senderismo en el barrio judío. Como parte de la idea de recrear un mapa completo, se decidió hacer accesibles las historias detrás de los sitios históricos en todo el barrio. Hay códigos de barras incrustados que se pueden escanear utilizando teléfonos inteligentes y así poder escuchar y leer mayor información.

En ocasión del lanzamiento la Compañía de Desarrollo informó sobre las novedades que el Barrio Judío ofrece al turista. Ante todo el "JTicket", un boleto combinado de las atracciones y sitios en la Ciudad Vieja que permite la entrada a cinco atracciones a elección del turista y tiene valor por un mes. El objetivo es fomentar el turismo familiar.



► Sinagoga Hurva.



► Centro Caraita con su sinagoga.



► Museo del Barrio Herodiano.

Se puede elegir visitar la Sinagoga "Hurva", las cuatro sinagogas sefardíes, el Barrio Herodiano, el Parque Davidson o La Torre de Israel.

Al mismo tiempo está el Centro Caraita en Israel con su sinagoga, una corriente religiosa que se formó durante el siglo ocho, por judíos que mantienen puntos diferentes de la corriente rabínica y consideran a la Mishná y el Talmud como textos escritos por rabinos y no sagrados.

O la nueva atracción: "Givorim" Héroes de la biblia, una novedosa instalación experimental que trae la biblia a nuestra época, con una tecnología que permite a los visitantes experimentar las historias de la Biblia como estar en el agujero con José o pelear contra Goliat con David.

Una experiencia que combina actividad familiar con un encuentro con los héroes de la Biblia a través de tecnología innovadora una experiencia multisensorial a través de gafas de realidad virtual o tabletas para jugar en grupo al "Monopolio bíblico".

GAMAEX CHILE S.A
Servicios Financieros

3 sucursales
Para su comodidad

- * BOVEDA BLINDADA.**
CON POLIZA DE SEGURO, "GRATIS PARA CLIENTES"
- * TRANSFERENCIAS BANCARIAS A TODO EL MUNDO.**
en más de 25 divisas.
- * CAMBIOS DE DINERO.**
en más de 40 divisas, USD, €, £, ¥, AUD, CAD, R\$, ARG, SOLES, ETC.
- * GIROS de dinero al exterior en sólo minutos.**

Jet PERU

- * ARBITRAJES.**
- * ORO.**
- * CHEQUES.**
- * MESA DE DINERO PROPIA.**
- * Comisiones de Confianza.**
- * Compra y venta.**

Casa Matriz:
Av. Pedro de Valdivia 020, Providencia.

Sucursales:
Catedral 1017 Local 11, Santiago Centro.
Catedral 1017 Local 12, Santiago Centro.

Casa Matriz:

Catedral:

F: 227894391/229462670

F: 226163165/226163166

info@gamaex.cl

www.gamaex.cl

CUANDO TODOS DIJERON QUE NO, ¿QUÉ HACEMOS HOY?

POLITICA Y DERECHOS DE INMIGRANTES EN CHILE ACTUAL

Miércoles 25 de julio 18:30 pm
Museo Benjamín Vicuña Mackenna
Av. Vicuña Mackenna 94 (metro Baquedano)

Organiza:

Participan: Diputado Tomás Hirsch y José Tomás Vicuña,
Director de Servicio Jesuita a Migrantes



Reportaje:

Las claves del modelo israelí de gestión de emergencias

Por LPI

Chaim Rafalowski es chileno y actualmente se desempeña como coordinador de Desastres del Magen David Adom de Israel. Parte importante de su trabajo es dar a conocer el sistema israelí de gestión de incidentes con múltiples víctimas en todo el mundo.

Las últimas semanas en Israel han sido agitadas, especialmente en la frontera con la Franja de Gaza. Ahí los terroristas de Hamas han protagonizado escaramuzas armadas, han lanzado cohetes y han intentado incendiar los campos y cultivos con cometas cargados con botellas molotov.

Frente a este desafío, en la primera línea están las FDI, responsables de la seguridad de los ciudadanos israelíes. Y en una segunda línea, entre varias instituciones, destaca el Magen David Adom (MDA), el servicio nacional de emergencias médicas, un aceitado sistema de ambulancias, motos, rescatistas, paramédicos, doctores, voluntarios y una central de coordinación y despacho con la más alta tecnología.

Probablemente todos recuerdan a las ambulancias y paramédicos del Magen David



► Chaim Rafalowski, coordinador de Desastres del Magen David Adom de Israel.

Adom llegando rápidamente a los lugares donde terrorista suicidas habían hecho explotar buses, mercados y restaurantes a mediados de los años '90. Es que el principal atributo de esta

institución es su capacidad de reacción frente a incidentes de múltiples víctimas, lo que la ha posicionado entre las mejor preparadas del mundo.

Los orígenes del MDA

Magen David Adom fue formada por la enfermera Karen Tenenbaum en 1930 como una asociación voluntaria con una sola sucursal en Tel Aviv. Después de abrir sucursales en Jerusalén y Haifa, se extendió a nivel nacional cinco años después, brindando apoyo médico a toda la ciudadanía.

El 12 de julio de 1950, el Parlamento de Israel aprobó una ley que estableció al MDA como responsable nacional de los servicios de emergencia. Sus objetivos incluyen mantener servicios de primeros auxilios; mantener un servicio de almacenamiento de sangre, plasma y sus subproductos; instrucción en primeros auxilios y medicina de emergencia prehospitalaria; operar un programa de voluntariado en el que los voluntarios reciban capacitación en primeros auxilios, soporte vital básico y avanzado, incluidas unidades móviles de cuidados intensivos; transporte de pacientes, mujeres en trabajo de parto y evacuación de heridos y muertos en accidentes de tránsito; transporte de médicos, enfermeras y fuerzas auxiliares médicas, etc.

Cabe señalar que pese a un dilatado conflicto con la Cruz Roja Internacional por el uso de la estrella de David como símbolo representativo, desde junio

de 2006, Magen David Adom ha sido reconocido oficialmente por el Comité Internacional de la Cruz Roja como la sociedad nacional de ayuda del Estado de Israel en virtud de los Convenios de Ginebra, y miembro de la Internacional Federación de Sociedades de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja.

Aunque MDA actualmente cuenta con aproximadamente 2.000 técnicos, paramédicos y médicos de emergencias, todavía depende en gran medida de más de 15.000 voluntarios que sirven tanto en la capacidad operativa como administrativa.

La sede de MDA y su banco de sangre se encuentran en el complejo Tel HaShomer en el centro del país. La organización opera unas 120 estaciones en todo el país, con una flota de más de 1.000 ambulancias. Entre ellos se encuentran unidades de cuidados intensivos móviles (MICU), ambulancias especiales equipadas para eventos de víctimas masivas y ambulancias blindadas.

Un chileno en Israel

Chaim Rafalowski nació en Chile en 1966 y se radicó en Israel en 1973. Toda su vida ha trabajado en las emergencias de Israel. Fue instructor de primeros auxilios, luego director de gestión de riesgos del MDA durante 15 años y ahora está dedicado al manejo de la respuesta ante los desastres en esta institución, cargo que lo mantiene varias semanas al año ofre-

ciendo seminarios y conferencias en distintos países del mundo.

En medio de su ajetreada jornada profesional, Rafalowski entregó sus impresiones a La Palabra Israelita, comenzando por la diferenciación ente una situación de desastre o emergencia nacional y un incidente con múltiples víctimas (IMV).

“No son lo mismo. En un incidente con múltiples víctimas la infraestructura existe y funciona, lo que en muchos casos no sucede en desastres o calamidades a nivel nacional. Los incidentes de múltiples víctimas son normalmente de una duración de algunas horas, y se resuelven a nivel local o regional. La intervención de los organismos nacionales es normalmente a nivel de coordinación y supervisión. Muy pocos recursos nacionales pueden ser movilizados en este marco de tiempo. En desastres o calamidades, la situación es al revés: en ellos falta la infraestructura, los niveles regionales y nacionales movilizan grades recursos para apoyar la zona afectada, y el marco de planificación es de días, semanas y meses”.

-¿Cómo en enfrentan este tipo de situaciones en Israel y qué rol ocupa MDA?

-Incidentes con múltiples víctimas en Israel se manejan con el concepto de puesto de mando conjunto, con la Policía asumiendo el mando. MDA asume la coordinación de la respuesta sanitaria

en terreno, y la coordinación con los diferentes hospitales para la recepción de los pacientes. La idea es responder rápido, prestar atención necesaria en terreno y transportar a las víctimas a los centros asistenciales adecuados, con un énfasis en los pacientes críticos.

-¿La respuesta sanitaria es lo más importante en este tipo de situaciones, cómo se coordina esto con las otras necesidades que se dan en terreno?

-Es una labor en conjunto. Lo sanitario no es lo más importante, ya que si la escena no está segura (en términos policiales y de bomberos) los sanitarios no podrán atender. Igualmente, si las víctimas no permiten la llegada de bomberos al foco del incendio, no podrán extinguir las llamas. Solamente trabajando en conjunto y entendiendo las necesidades del otro se puede lograr el objetivo común, que es salvar vidas.

-¿Qué importancia tienen los primeros respondedores y cómo se activan los voluntarios para esta tarea?

-La respuesta siempre empieza en la comunidad. Las personas de la comunidad son los primeros a responder y ayudar a las víctimas. Magen David Adom tiene un sistema donde estos voluntarios en la comunidad son capacitados, reciben material y son activados por la central de operaciones de MDA para responder a situaciones de emergencia en su

cercanía. En casos de incidentes con múltiples víctimas, esto nos asegura que el personal de la primera ambulancia no estaría atendiendo solo durante los primeros minutos, pues tendrá el apoyo de personas capacitadas y con material básico.

-¿Qué tipo de extensión internacional realiza MDA, ya sea en materia de capacitación o cooperación operativa?

-MDA comparte sus conocimientos, experiencia y tecnología con servicios hermanos a nivel internacional, con el objetivo de aprender de las diversas experiencias, y con la ideología que solamente si compartimos experiencias podríamos estar mejor preparados a enfrentar las diversas amenazas a nuestras comunidades.

-¿Qué podría aportar el modelo israelí a Chile y viceversa, qué aspectos de la experiencia chilena en catástrofes son pertinentes a Israel?

-Chile tiene muchísima experiencia, al mejor nivel internacional con tema de preparación y respuesta a terremotos, una amenaza muy importante para Israel. Magen David Adom tiene la experiencia respondiendo rápido, utilizando tecnología para el manejo del incidente, utilizando a voluntarios como parte integral de la respuesta, experiencia que puede ser interesante para Chile.

Reconocimiento desde Chile

El doctor Sebastián Mayanz, es bombero de la Bomba Israel y fue director metropolitano de SAMU. Su mirada sobre la respuesta a emergencias en Chile es optimista. “Las instituciones que participan en esa respuesta han alcanzado un alto nivel técnico, además de una mejora importante en su disponibilidad de recursos. Hoy en día las instituciones de respuesta a emergencias deben estar preparadas para los desafíos que implica pertenecer a una sociedad moderna, con ciudadanos que legítimamente consideran un derecho ser socorridos adecuadamente en caso de sufrir un accidente o una enfermedad grave. Necesitamos avanzar en coordinación inter-institucional, incorporación de experiencias extranjeras, uso de tecnologías de la información, entre otros temas”.

En ese contexto, asegura que la iniciativa israelí de compartir sus



► Dr. Sebastián Mayanz, es bombero de la Bomba Israel y fue director metropolitano de SAMU

conocimientos sobre manejo de incidentes con múltiples víctimas es muy valiosa. “Si bien su experiencia deriva de incidentes con múltiples víctimas producto de actos de violencia, el Magen David Adom tiene experiencia en adaptar ese conocimiento a otros países. Será de gran utilidad conocer cuáles iniciativas han sido eficientes y cuáles han sido errores que no recomiendan repetir. Será interesante conocer el funcionamiento de sus programas de inclusión de voluntarios, organización de simulacros, cooperación internacional, etc. Es importante recordar que esa cooperación israelí existió hace más de 20 años, cuando ayudaron a formar nuestro sistema público de



► Dr. Alfredo Misraji es Jefe de Pediatría de la Clínica Las Condes.

ambulancias. Ojalá esta actividad derive en una relación de largo plazo que permita un desarrollo conjunto”.

El doctor Alfredo Misraji es Jefe de Pediatría de la Clínica Las Condes y ha viajado a conocer el sistema israelí de gestión de emergencias en varias ocasiones. “Magen David Adom es para el estado de Israel una joya, un sistema rápido, eficiente, profesional que esta 24/7 cuidando a la población israelí. He tenido en varias ocasiones la oportunidad de visitar sus instalaciones, recorrer las calles en ambulancia y en una ocasión un avión presentó un desperfecto al tren de aterrizaje. Se activó la alarma ge-

neral y cientos de ambulancias, insumos médicos y carros de emergencia combinados con bomberos llegaron al lugar del aeropuerto en 15 minutos coordinados con la policía, semáforos, tránsito, etc. Parecían batallones listos para la guerra... Afortunadamente el avión aterrizó sin problemas y en otros 15 minutos no había un rastro de ambulancia ni sistema de rescate... Todos volvieron a sus actividades normales”, recuerda.

El facultativo destaca que junto a médicos chilenos y autoridades de salud de Chile ha visitado Israel para ver su organización y su sistema de trauma. “Incluso trajimos a expertos en trauma en tres oportunidades. Chaim Rafalowski ha sido fundamental, en darnos charlas y venir a Chile para ayudarnos. En suma, MDA es un orgullo para Israel y todo el mundo por su actividades dentro de Israel y en el mundo con su equipo de rescate al servicio de la humanidad”.

Casi desconocida en Chile:

Noemí Gerstein

Por Sonja Friedmann

Aunque una de sus obras, "Retrato del lobo malo", que aquí reproducimos, está en Santiago, en el Museo de la Solidaridad Salvador Allende, la producción de Gerstein es prácticamente desconocida en nuestro país. La pieza, de tubos metálicos, de 64 por 65 por 20 centímetros, fue donada por la artista en 1972 y expuesta originalmente en el MAC de Quinta Normal en 1973.

Noemí Gerstein nació en Buenos Aires el 10 de noviembre de 1908. Se formó en la academia de Alfredo Bigatti y fue becada por el gobierno de Francia, entre 1948 y 1950, para estudiar litografía en La Grande Chaumière y en la Academia de Bellas Artes de París.

Bajo la dirección del maestro ruso Ossip Zadkine, según ella misma declaró, "fui alejándome insensiblemente de la realidad que veía, empezaron a surgir formas que acepté, dejando que gradualmente fueran apareciendo con mayor libertad".

A su regreso a Argentina empezó a exponer en importantes galerías y museos. Se le abrió el mundo y, en 1960 se presentó una muestra suya en Nueva York, seguida de otras en Washington, Roma, Florencia, Venecia y México.

Se acumularon para ella los premios y distinciones. Entre otros, fue laureada en Londres en el concurso organizado por el Instituto de Arte Contemporáneo para el Monumento al Prisionero Político Desconocido y obtuvo la Medalla de Plata en la Feria de Bruselas de 1958.

Obras suyas se pueden apreciar en el MOMA de Nueva York, en el Museo Bezalel de Israel, entre otros.

En la publicación "Auditorium" de Roma, Francesco Guarnieri, en 1961, opinó: "Las obras de Noemí Gerstein son variadas en tema y estructura, ascéticamente verticales, como catedrales góticas o fluidas como plumas de aves, linealmente compuestas según los cánones



de un decorativismo arcaizante o rígidamente estructuradas según precisas direcciones en el espacio. Tal variedad es el resultado no de la dispersión del proceso creador, sino del lógico desenvolvimiento implícito en las cualidades más auténticamente personales de la artista. Mediante el juego propio de la materia empleada, propone formas de múltiples posibilidades, crea ocasiones para la fantasía, no con alusiones implícitas sino con posibilidades de alusión a lo real. Así obtiene una relación peculiarísima con la realidad, no representativa, ni interpretativa, ni abstracta, pero sugestiva, porque ha surgido espontáneamente, líricamente, en forma pura y refinada".

La revista Arts de París, en diciembre de 1963, destacaba especialmente dos de las piezas expuestas en esa ciudad, El origen y El pequeño dragón, diciendo que en ellas "consigue obras armoniosas, llenas de dramatismo y movimiento".

Noemí Gerstein falleció en su ciudad natal el 14 de junio de 1996, sin hacer escultura en sus últimos años.

El año 2002, en el Centro Cultural Recoleta, de Buenos Aires se presentó una extensa retrospectiva de su obra, organizada por la galerista Pelusa Borthwick.

Novedades

Biblioteca Jaime Pollak Ganz

www.cis.cl



El día que se perdió la cordura

Javier Castillo.
Suma, 2018.

Centro de Boston, 24 de diciembre, un hombre camina desnudo con la cabeza decapitada de una joven. El doctor Jenkins, director del centro psiquiátrico de la ciudad, y Stella Hyden, agente de perfiles del FBI, se adentrarán en una investigación que pondrá en juego sus vidas, su concepción de la cordura y que los llevará hasta unos sucesos fortuitos ocurridos en el misterioso pueblo de Salt Lake diecisiete años atrás.



Los ojos vendados

Siri Hustvedt.
Seix Barral, 2018.

Iris Vegan es una joven estudiante de Literatura de la Universidad de Columbia que se busca a sí misma en la ciudad de Nueva York, donde los encuentros fortuitos pueden alterar el curso de una vida para siempre. Así, en ese intento por definirse, Iris es cruelmente recompensada por el destino al cruzarse con cinco desconocidos que amenazan con romper su frágil identidad.

Memoria Comunitaria

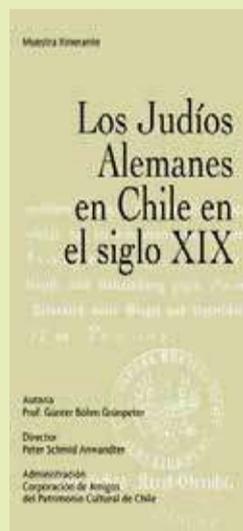
► Muestra itinerante: Los judíos alemanes en Chile en el siglo XIX

Durante poco más de un mes -20 de octubre al 25 de noviembre de 2005- la Biblioteca Nacional de Santiago fue escenario de una extraordinaria exposición itinerante sobre "Los Judíos alemanes en Chile en el siglo XIX". La muestra, que bien podría reprogramarse para quienes no la conocen, tiene la dirección de Peter Schmid Anwandter, correspondiendo la autoría intelectual al destacado profesor Günther Böhm, ex Director del Centro de Estudios Judaicos de la Universidad de Chile, quien dedicó su vida académica a investigar sobre la presencia judía en el país.

En la apertura de la exposición, que fue ampliamente visitada y que en su registro de visitas contiene notable anotaciones, hablaron Clara Budnik, Directora de DIBAM, Joachim Schmilller, Embajador de Alemania y Peter Schmid, Director del Proyecto Böhm quienes, según La Palabra Israelita que le dedicó una información al tema, "coincidieron en la importancia de rescatar la memoria de este grupo de judíos de la diáspora que son parte

generalmente desconocida de la historia de Chile y cuyo aporte al país que los acogió tan calurosamente es proporcionalmente inverso a su número."

En el marco de este evento, el Prof. Böhm dijo que todo su trabajo académico y en particular esta muestra deben ser entendidos como un agradecimiento a Chile, país que acogió a su familia en momentos de gran aflicción, y que le otorgó todas las oportunidades para desarrollar una vida plena.



Efemérides judías

► Atentado terrorista destruye edificio de la AMIA

El 18 de julio 1994 es destruido el edificio de la AMIA en Buenos Aires por un ataque terrorista propiciado por un grupo pro-iraní. Murieron 85 personas, entre ellas un chileno: Carlos Bobadilla Avendaño, 61 años, quien se desempeñaba como electricista en la Maestranza de la institución judía. Tras 24 años del sangriento ataque, que dejó además 300 heridos, aún reina la impunidad respecto de los autores intelectuales y materiales del que se ha sido calificado como uno de los mayores atentados ocurridos en la Argentina. También falleció a consecuencia del acto terrorista Susana Wolinski de Kreiman, es-

posa del Rabino Angel Kreiman, responsable de la Bolsa de Trabajo de la AMIA. En Chile creó el Programa Social de Asistencia Israelita.

Otras efemérides de la semana: el 21 de julio de 1947 arriba a Haifa (Israel) el barco "Exodo" con 4515 judíos sobrevivientes de Europa nazi que los británicos internan en un campo de concentración de Chipre, y el 22 de julio de 1849 nace en Nueva York, Emma Lazarus, poetisa, autora de uno de los versos que se encuentran inscritos en el pedestal de la Estatua de la Libertad de Nueva York.



De la prensa

"Hemos visto escandalosas comparaciones de miembros laboristas (británicos) entre las acciones de Israel y los crímenes de los nazis, señalando al único estado judío del mundo para boicots y sanciones. Creo que esto es antisemitismo, puro y simple, y quiero prometerles que haremos todo lo que podamos para librar a la política británica de este veneno".



(Expresiones del parlamentario británico Ian Austin (en la foto) dirigidas a un grupo de diputados y miembros de parlamentos extranjeros de todo el mundo en la apertura de la Conferencia en la Knesset para Presidentes de Grupos Parlamentarios de Amistad con Israel).

Magazine: Investigación y textos por Marcos Levy

Israel, un aporte al mundo

► Un "horno inteligente"

Una startup israelí de alta tecnología ofrece un "horno inteligente" que dice cocinar comidas y tentempiés con calidad de restaurante en tres minutos. No contienen conservantes, saborizantes artificiales, colorantes ni aditivos. El sistema de preparación de alimentos pronto se lanzará en Estados Unidos, comenzando en algunos lugares de trabajo en la ciudad de Nueva York y luego se ramificará en cafeterías, hoteles, hospitales y más. Los ingredientes están sellados en cápsulas individuales con una vida útil de uno o dos años. Cuando el horno inteligente escanea el código de barras impreso en el exterior de la cápsula, registra las instrucciones sobre cómo preparar ese plato en particular en una secuencia patentada de calentamiento, enfriamiento, agitación, microondas y cocción al vapor (AJN).

Cordillera Norte
Gestión Inmobiliaria

VENTA / ARRIENDO

UF	Lugar	m ²
24.000	CAMINO CHICUREO (CASA- CONDOMINIO)	400/3800
4.900	LOS DOMINICOS (OFICINA)	50
17.400	CAMINO LA LAGUNA (CASA)	350/1.000
17.900	CHICUREO / LOS BOSQUES (CASA)	300/1.200
14.700	BULNES CORREA (DUPLEX NUEVO)	170
12.900	LAS HUALTATAS/TRANQUERAS (CASA)	140/200
12.900	MARTIN DE ZAMORA (CASA)	180/360
6.100	BROWN NORTE (3 DORMITORIOS)	110/120
12.200	HUINGANAL (DEPTO. LUMINOSO)	140/155
6.900	HOMS- ESTADIO ITALIANO (DEPTO.)	70/85

Av. La Dehesa 1844, of. 419
Ximena Sepulveda Klerman
ximena@cordilleranorte.cl
+56 9 9332 3023

CAMBIOS LIBERTY *SIEMPRE DA +*

+ SEGURO + ÁGIL + CONFIABLE + RESPALDO

- Compra y venta de moneda extranjera, monedas de oro
- Billetes dólar, euro, etc. • CHEQUES moneda extranjera
- Transferencias Bancarias Internacionales
- Envíos y recibos a todo el mundo (Western Union)
- Retiro y Entrega a su Domicilio Sin costo ni Comisión.
- SEGURIDAD: Cajas y estacionamiento Privado.

40 años de experiencia profesional Al Servicio de la Comunidad.
PRECIOS ESPECIALES. ¡CONSÚLTENOS! La Mejor Atención Profesional y Personalizada.

Av. Providencia 2653, Local 10, Edif. Forum (lado Viajes Forum) ☎ Tobalaba
Fonos: 2 2335 7113 - 2 2231 2697 - 2 2335 4164 Cel.: 99233 9159
e-mail: aaaliberty@gmail.com • www.cambiosliberty.cl

NICOLAS & DANIEL GROSSMAN
PROPIEDADES

REÑACA
LOS ALMENDROS

UF 4.780.- Departamento impecable orientación norte, amplio hall de acceso living comedor con salida a terraza con linda vista a bosque natural, 4 dormitorios 2 de ellos en suite, 3 baños, amplia cocina con logia, 1 estac subterráneo, 1 bodega. Condominio cuenta con piscina, gimnasio, áreas verdes, conserjería permanente, cercano a playa y comercio del sector.
www.grossman.cl/728738

VENTA DEPARTAMENTOS REÑACA LOS ALMENDROS
Atención Domingos y Festivos (previa cita)
+56.32.2689339 Cel: **+56.9.9335.7001**
nd@grossman.cl WWW.GROSSMAN.CL
5 1/2 Poniente 37, Viña del Mar

Geraldine GP reminger
Gestión de Propiedades
VENDO LINDAS PROPIEDADES

UF 6.700	Dpto San Jose de la Sierra 93.	90 mts
UF 6.900	Dpto Raul Labbé. 3 dormitorios. Servicio	110 mts
UF 6.980	Dpto LIDER DEHESA. 3 dormitorios. Servicio.	110 mts
UF 8.300	Dpto Visviri Colón. 3 dormitorios	110 mts
UF 10.200	Dpto Quillay. Prov. 3 dormitorios. Servicio	140 mts
UF 12.900	Dpto Robles. 3 dormitorios. Duplex. Terrazas	161 mts
UF 15.900	Dpto Robles. 3 dorm. Servicio. Salita. Duplex. Amplias Terrazas	211 mts
UF 16.500	Dpto Comandante Malbec. Nuevo. Oriente	190 mts
UF 21.900	CASA Condominio San Carlos de Apoquindo. Piscina.	240/550 mts

2 2245 3701 - 99 2890179
Av. La Dehesa 181, Of. 806

Rusia 2018:

Chilenos dicen adiós al Mundial

Varios rostros conocidos de nuestra comunidad estuvieron presentes en la gran final entre Francia y Croacia, una experiencia inolvidable que se complementó con visitas turísticas a un país muy particular, con una historia judía compleja.

Por LPI

La transmisión de TVN los captó en las afueras del estadio donde se jugaría la semifinal entre Francia y Bélgica, pidiéndoles el tradicional “cehacheí”. Y resulta que estas caras conocidas no defraudaron, y lo gritaron a todo pulmón... Solo le faltó mandar un saludo para los amigos de la comunidad judía...

Alertados de la presencia de estos conocidos hinchas del fútbol en la final del Mundial, nos coordinamos para que enviarán sus comentarios a La palabra Israelita apenas salieran del estadio.

Los agradecimientos entonces a estos hinchas que sacrificaron algunos minutos de sueño o de celebración, para mandarnos sus impresiones: Jaime Fuchs, León Cohen y Alberto Treizman.

Jaime Fuchs

“Yo esperaba que los rusos fueran muy fríos y aunque la barrera idiomática es importante, ya que pocos hablan inglés, ellos se esmeraban con celular en mano para que uno les pudiera entender, y fueron muy amables en general. Como judío me encantó ver muchos turistas israelíes portando su bandera en los estadios, sintiéndose orgullosos de su país”.

-¿Cómo fue la experiencia de asistir a la final del Mundial de Rusia?

-La experiencia de asistir a un mundial es maravillosa, es una fiesta mundial, que debe servir para unirnos. La gente que asiste se ve feliz disfrutando esta experiencia. Y van personas de todo el mundo, incluso de países que nunca han participado en un Mundial. Además, fue muy especial haber presenciado una final con tantos goles. Francia fue un justo ganador y tuvo algunos jugadores extraordinarios, que desequilibran en cualquier momento el partido.

-¿Te dejó un sabor amargo la ausencia de Chile en este torneo?

-Fue una gran pena que Chile no pudiera estar presente en este Mundial. Pero mis hijos, hermano, sobri-



► Los Fuchs, los Cohen y amigos.



► Los Treizman.

nos y amigos lo tomamos como una gran fiesta que no nos queríamos perder e hicimos un grupo para venir a Rusia. Chile tenía méritos de sobra para estar participando en este Mundial y por haber estado en la Copa Confederaciones de 2017 aquí en Rusia los locales ubicaban muy bien a muchos de nuestros jugadores y se sabían muy bien el “Chi-chi-chi-le-le-le”.

León Cohen

“Esta fue mi primera experiencia en Rusia. Un país enorme en tamaño,

complejidad y matices. Viendo en vivo la opulencia en que vivían los zares, la historia del siglo 20 y 21 de esta nación se entiende mucho más claramente. Tampoco sorprende la gran participación de judíos en la Revolución de 1917. Hacia adelante, creo que Rusia tiene un gran futuro. La magia del fútbol permite derribar prejuicios. Como judíos, no olvidamos que en épocas recientes hubo regímenes en Europa de un muy fuerte antisemitismo, como por ejemplo en Croacia. Sin embargo, en mi caso personal me enamoré del espíritu de la selec-

ción de ese pequeño país que llegó tan alto. Tuve la gran suerte de ver en la cancha cuatro partidos de ellos”.

-¿Cómo viviste la gran final?

-Como futbolero de toda una vida, asistir a una final es un sueño, más aún en compañía de amigos con los cuales somos ya una familia. Creo que no hay fiesta humana más grande e intensa que un Mundial de Fútbol, y el partido final es su punto culminante.

-¿Hizo falta la presencia de nuestra selección?

-La ausencia de Chile fue a mi juicio consecuencia directa de malas decisiones dirigenciales. Se abortó el trabajo de Bielsa tan exitoso y de largo plazo por privilegiar caprichos e intereses muy mezquinos de los llamados clubes grandes. Una farra gigantesca. Una gran pena.

Alberto Treizman

“Además de ir a los partidos, este viaje nos dio la oportunidad de visitar varios espacios judíos, y el mensaje que nos llevamos es que por años fue difícil llevar una vida judía en Rusia y que hoy las nuevas generaciones han perdido ese miedo y está floreciendo el judaísmo y la comunidad”.

-¿Cómo fue la experiencia de estar en las final Francia-Croacia?

-Sin duda una tremenda experiencia tener la posibilidad como fanáticos del fútbol de poder presenciar un evento de esta magnitud y en familia, lo cual constituye nuestra tradición familiar que comenzó en Italia '90.

-¿Te hubiera gustado ver a Chile en este Mundial?

-Una pena que no hayamos podido estar, este era un Mundial en que se dieron varias sorpresas y pensamos que Chile tenía nivel para haber hecho un buen campeonato y ratificar lo hecho en las dos Copas América.

Fue utilizada por rescatistas y buzos:

Tecnología israelí de comunicaciones fue vital en rescate de Tailandia

Uzi Hanuni, fundador y CEO de Maxtech, informó que a partir de esta experiencia han decidido establecer un equipo de respuesta rápida utilizando su tecnología, que estaría listo para viajar a cualquier parte del mundo en una maleta de emergencias.

Por LPI / Agencias / Aurora

Así como en todos los lugares del mundo del mundo se puede encontrar un chileno, prácticamente en todas las catástrofe o emergencias internacionales hay tecnología o expertos israelíes trabajando en las soluciones y rescates.

Sucedió en el Tsunami del Sudeste Asiático cuando un médico forense israelí encontró el cuerpo de la chilena Francisca Cooper, sucedió también en el terremoto de Haití, donde Israel instaló un hospital de campaña que fue premiado como el mejor del mundo en su tipo por la OMS, e incluso en el rescate de los 33 mineros la tecnología israelí se hizo presente a través de calcetines antibacterianos fabricados a base de fibra de cobre.

Con estos antecedentes a la vista, a nadie sorprendió cuando en forma profuso los chats de whatsapp comenzaron a informar sobre una tecnología de comunicaciones israelí que permitió determinar la posición exacta de los niños extraviados bajo tierra en Tailandia.

En efecto, la tecnología de comunicaciones móviles de emergencia desarrollada por la compañía israelí Maxtech Networks fue usada por los equipos de rescate que trabajaron para sacar a los 12 adolescentes y su entrenador, de la cueva Tham Luang Nang Non en Chiang Rai, Tailandia.

Cabe señalar que los primeros intentos de rescate se vieron obstaculizados no sólo por las aguas que seguían subiendo, sino por la falta de comunicación entre los rescatistas, pues los sistemas de comunicación existentes no podían funcionar en la complejidad de las cuevas.

Frente a este desafío, el 25 de junio el ingeniero de software de Maxtech, Yuval Zalmanov, abordó un avión con 17 unidades de radio Max-Mesh de emergencia de la compañía rumbo a Tailandia, con el



► Maxtech fue fundada hace 12 años por Hanuni, un emprendedor en serie y experto en comunicaciones inalámbricas de radiofrecuencia.



► Niños rescatados desde una cueva en Tailandia.

objetivo de entrenar a los rescatistas en su uso.

Zalmanov se integró al equipo de rescate, que estuvo compuesto por fuerzas especiales tailandesas y expertos del Reino Unido, China, Australia y Estados Unidos.

El dispositivo de Maxtech parece un walkie talkie, pero opera con algoritmos de software que permiten que los usuarios se comuniquen entre sí a una distancia de hasta 3 Km.

Según Uzi Hanuni, fundador y CEO de la compañía, se necesitaron 10 años para desarrollar la tecnología, que opera sin contar con una línea de visión directa, lo que

permite su uso en sitios de difícil acceso como las cuevas, donde ningún otro dispositivo de comunicación funciona.

Maxtech fue fundada hace 12 años por Hanuni, un emprendedor en serie y experto en comunicaciones inalámbricas de radiofrecuencia. Su tecnología ya se ha usado en Israel, Italia y la India para defensa y seguridad, y en la industria aeroespacial. También existe un gran interés en sus productos en Guatemala, Chile y México. "Cualquier país del mundo que tenga equipos de rescate necesita contar con un sistema así. No se trata de escoger, sino de salvar vidas", dijo Hanuni.

"En misiones de rescate, el tiempo es clave. Las primeras horas y días son fundamentales para salvar vidas. Cuando los rescatistas llegan a una zona después de un desastre natural, no pueden contar con la infraestructura del lugar. Tienen que comenzar a operar de inmediato. Nosotros les permitimos hacer eso", comentó.

Hanuni dijo que, junto con alimentos y suministros médicos, los rescatistas tratan de llevarles un cable de comunicación para que puedan hablar con sus familia, y detalló que el sistema desarrollado por su compañía proporciona un enlace de voz, datos y vídeo, con batería suficiente para diez horas de uso a la vez.

"Estas cuevas son muy largas, y no puedes enviar mensajeros de un lado a otro a través de ellas. Los buzos necesitan estar en contacto constante con su base para que todos sepan dónde están. Ningún otro sistema podría funcionar aquí, excepto el nuestro", aseguró.

Tras la experiencia en Tailandia, Hanuni aseguró que pretende establecer un equipo de respuesta rápida utilizando su tecnología, que estaría listo para viajar a cualquier parte del mundo en una maleta de emergencias.

Finalmente, cabe señalar que Israel cuenta con un largo historial en el desarrollo de tecnologías innovadoras para situaciones de emergencia, con dispositivos como Water-Gen, una máquina portátil que puede generar agua potable a partir del aire de la atmósfera y purificar las fuentes de agua existentes; Pocket BVM, un dispositivo plegable de reanimación y soporte respiratorio; SkySaver, un equipo de rescate personal que puede evacuar a una persona de un edificio de hasta 120 pisos de altura; y Agilite Instant Harness, un arnés de rappel que se utilizó para salvar las vidas de los mineros sudafricanos atrapados bajo tierra en 2013.

Gabinete de Seguridad de Israel:

Aumentan acciones para prevenir ataques desde Gaza

Por AJN

La escalada que se vivió el fin de semana pasado en la zona adyacente a la Franja de Gaza se tradujo en una tensa reunión del Gabinete de Seguridad del Gobierno israelí, para tratar la respuesta al terrorismo de cometas incendiarias y globos explosivos que azota a la región.

Finalmente se aprobó una directriz a las Fuerzas de Defensa de Israel, para que abran fuego contra las células de Hamás que lanzan las cometas incendiarias y los globos de helio.

El gabinete trató la cuestión de cómo están compuestas dichas células, subrayando que Hamás envía

muchas veces a niños y adolescentes a realizar dicha tarea que pone en riesgo sus vidas. Las autoridades militares explicaron que la política respecto de quienes lanzan cometas y globos no es disparar a matar sino amedrentar. Los ataques se llevan a cabo contra los lugares donde se preparan y lanzan estos elementos, para disuadir a los integrantes de estas células.

Por otro lado, el Ejército de Israel comenzó a instalar los sistemas defensivos Cúpula de Hierro en los alrededores de Tel Aviv y aumentó su número en el sur del país. La medida se adoptó tras una evaluación de la tensa situación.



En primera gira de su nuevo director:

NASA firmó acuerdo con la Agencia Espacial de Israel

Por AJN

En su primera visita internacional, el director de la NASA firmó un acuerdo con la Agencia Espacial de Israel (ISA) para ampliar la cooperación, según explicó Leo Vinovezky, director de Relaciones Exteriores y Colaboraciones Internacionales de la ISA, quien señaló que no es casualidad que el primer país en visitar sea Israel, un país que se ve como un modelo emprendedor e innovador.

La NASA y la ISA ampliarán su cooperación, según una declaración conjunta oficial emitida el por el ministro de Ciencia y Tecnología, Ofir Akunis, el director de la NASA, Jim Bridenstine, y el director de la Agencia Aeroespacial de Israel, Avi Blassberger.

Volver a la luna es un plan que mencionó Bridenstine y que va de la mano con la visión del presidente estadounidense, Donald Trump. A partir de este punto se podría generar una agenda común con Israel, explicó Vinovezky.

“La declaración conjunta firmada hoy simboliza el interés mutuo en desarrollar capacidades científicas y tecnológicas en el espacio. Que el jefe de la NASA realice su primera visita fuera de las fronteras estadounidenses en Israel habla mucho sobre la estrecha alianza entre los dos países y las capacidades tecnológicas de Israel en el campo del espacio”, explicó Akunis.



En Gran Bretaña:

Nueva ministra con pasado de dichos antisemitas

Por Aurora

Promueven a ministra a diputada británica que sugirió el traslado de Israel a los Estados Unidos.

Naz Shah, miembro del Parlamento del Reino Unido, musulmana, quien fuera suspendida del Partido Laborista después de diversos comentarios antisemitas, fue promovida a Ministra de Igualdad.

Naz Shah, se vio obligada a abandonar el partido Laborista en 2016 durante tres meses a la espera de una investigación sobre acusaciones de que había ignorado el antisemitismo que había permeado el partido laborista desde que Corbyn tomó las riendas en septiembre de 2015.

Shah fue señalada por expresar manifestaciones explícitamente antisemitas en publicaciones de redes sociales. En 2014, Shah desplegó un cartel representando la frontera de Israel en un mapa de los EE. UU., acompañado de una leyenda que decía: “Solución para el conflicto entre Israel y Palestina: reubiquen a

Israel en los Estados Unidos, con el comentario: Problema resuelto”.

Además, publicó en otro comentario agregó: “Nunca olvides que todo lo que Hitler hizo en Alemania fue legal”.

A pesar de sus afirmaciones, Shah negó a lo largo de toda la controversia que ella era antisemita y aceptó que lo que había subido era contenido de antisemita, algo que atribuyó a que era “ignorante” de la discriminación contra los judíos.



En la Triple Frontera:

Congelan bienes de organización vinculada a Hezbollah

Por Itongadol

El gobierno argentino congeló bienes y dinero de integrantes de una organización presuntamente vinculada con la agrupación chiita Hezbollah, de fuertes vínculos con Irán, tras una operación en un casino de la localidad de Iguazú, en el área conocida como la “triple frontera” entre Argentina, Brasil y Uruguay.

Si bien Estados Unidos e Israel repetidamente advirtieron sobre la existencia de un circuito de financiamiento entre la “triple frontera” y Medio Oriente, se trata de la primera vez que el Gobierno argentino toma una medida directa de congelamiento de bienes y fondos en territorio argentino por información que lo vincula a la organización de origen libanés.

Según información recopilada en las entidades financieras que fueron advertidas de la maniobra, el dinero apareció vinculado al denominado Clan Barakat, liderado por Assad Ahmad Barakat, a quien se le atribuyen vínculos con Hezbollah.

Las alertas fueron generadas desde la Unidad de Información Financiera (UIF) y remitidas a unas 50 mil entidades, entre bancos, casinos, casas de cambio y financieras, a partir de información surgida del intercambio de información sobre lavado de activos relacionados con el crimen organizado o el financiamiento del terrorismo.



Guía Profesional & Comercial

Venta de Publicidad ▶ 2 2240 5019/ davidlevy@cis.cl



Protectoras como toda madre



VidaCel Banco de Células Madre
Invierte en la salud de tu hijo conservando sus células madre



Yolanda Revez
Consultor Banco Familiar
(09) 88278799 - yrevez@vidacel.cl
Avda. Vitacura 5093 - Santiago

Dr. RICARDO DUEÑAS ROSINZKY
URÓLOGO
• Cirugía Robótica
☎ 2299 0299
(Clínica Arauco)

Mohel
Dr. Daniel Szewkis Ginzburg
Titulado en Jerusalem Hospital Bikur Jolim
משהל
Casa: 562 - 24583542
Cel.: 77751287
Of.: 562 - 23330205
danielszewkis@gmail.com

A. ZELTZER
PSICOLOGÍA CLÍNICA
HIPNOTERAPIA
HIPNOSIS CLÍNICA - PSICOTERAPIA
• OBSESIONES - PÁNICO - FOBIAS
• TARTAMUDEZ - INSEGURIDAD
• CONCENTRACIÓN - MEMORIA - APRENDIZAJE
• REHABILITACIÓN - DEPRESIONES
SEXUALIDAD - ALCOHOLISMO
TABAQUISMO - ADICCIONES
2 2432 9458
www.azel.cl / azelcentrotrat@vtr.net
Cerro Colorado 5030, Of. 507, Las Condes

Dr. JAIME RAPPOPORT S.
CIRUGÍA GENERAL Y DIGESTIVA
CIRUGÍA DE HERNIAS
Hernando de Aguirre 201, Of. 1003
☎ 22342571 - 23351482
Residencia: 22186413

MOHEL
Dr. Roberto Balassa Ehrenstein
Brit Milá en Casa, Consulta o Clínica
Pediatría
Nutrición infantil y adolescente.
Atención en consulta y domicilio.
Especializado en EEUU y Canadá.
www.circuncision.cl
☎ 222 191246 - 222 422316
Manquehue Norte 1707 - OF. 308 - Vitacura

MOHEL - משהל
BRIT MILA EN CASA Y EN CLÍNICA
(especializado en Israel y Argentina)
DR. OSCAR SCHATLOFF BITRAN
UROLOGO
ROBOTICA - LAPAROSCOPIA - CALCULOS URINARIOS
(especializado en EE.UU e Israel)
WEB: www.cirugiaurologica.cl
MAIL: info@cirugiaurologica.cl

Karen Kiblsky Mulet
Psicóloga clínica infanto juvenil
Atención y evaluación psicológica para niños y adolescentes desde un enfoque psicoanalítico relacional.
Consulta particular ubicada en Vitacura.
Contactar en:
@: kkiblsky@gmail.com
tel: 7-766 6639

REBECA KIGUEL LEVY
Psicóloga UC
MBA U. Adolfo Ibañez
Consultoría Gerencial Recursos Humanos
Búsqueda y Selección de Personal
Outplacement/Reinserción Laboral
Preparación Entrevistas Laborales
rebeca.kiguel@gmail.com
+56 9 92336931

Carla Brill Goren
Psicopedagoga Bilingüe
• Clases Particulares (Consulta y Domicilio).
• Estimulación Temprana.
• Diagnóstico.
• Reforzamiento.
• Orientación Padres e Hijos.
• Atención Personalizada.
• Cuido a tu hijo. Te espero!
carlabrill@gmail.com
+56997320207

Jaimusic
PRODUCCIONES
MATRIMONIOS - BAR/BAT MITZVA - ORQUESTA
☎ +56 9 9250 8686
contacto@jaimusic.cl

PSICÓLOGA CLÍNICA
Alejandra Kaminetzky Pasmanik
Adolescentes y Adultos
Enfoque psicoanalítico focal
Contacto:
Teléfono: +569 97313001
mail: alekaminetzky@gmail.com

¿Necesitas una Psicóloga para tus hijos?
Voy a tu casa, realizo evaluaciones y psicoterapia a domicilio, en el ambiente seguro y conocido de tu hogar.
Jacqueline Deutsch 15 años de experiencia
jdeutschg@gmail.com
+569 94380022

DR. TOMAS MOIS SPITZER
ODONTOLOGÍA ESTÉTICA Y REHABILITACIÓN ORAL
EDIFICIO ODONTOLÓGICO KENNEDY
AVDA KENNEDY 7120 OF 303 - VITACURA
+56224269705 - 9-93305528
t.mois220@gmail.com

REALTY CORP
Alejandro Jaime V. & Asociados propiedades
Sergio Jodorkovsky
Corredor Asociado
COMPRA - VENTA - ARRIENDOS
09-96079460 / 27304000
sergioj@realtycorp.cl
Av. Nueva Las Condes 12.227-Cantagallo
www.realtycorp.cl

Fotógrafos
Matrimonios - Bar Mitzva
www.javieroyanader.com
994351285 - 984286551
Karen Pakciarz
Javier Oyanader

HEBREO
En la comodidad de su hogar.
Método personalizado, eficaz, serio y rápido (20 años experiencia)
Prof. Alejandra Fuhrman
Título Ministerio Educ. y Cultura Israel
Todo nivel y edad
\$11.000 hora Tel: 226343218
Preparación examen ingreso Univ. Israel
Email: aprendohebreo@hotmail.com

¿Quieres mejorar tu nivel de Hebreo y tu comprensión sobre el Medio Oriente?
Lláname al +56 9 91383973
e-mail: atawryckym@yahoo.com
PRECIOS EXCLUSIVOS

JAFFA TRAVEL
Viajes Familiares a ISRAEL
JAFFATRAVEL.ORG / +569-89006463
(MARJORIE KUPERMAN)

NICOLAS & DANIEL GROSSMAN
PROPIEDADES
Viña del Mar
32-268 93 39 ☎ 9335 7001
Santiago 2-289 79 103
www.grossman.cl

B² BALMACEDA PROPIEDADES
Valle Escondido / Quinchamalí
UF 48.000/UF 40.000/UF 28.000
Web 50/ Web 84 / Web 1008
B2 Balmaceda Propiedades
Edif. Vivo Los Trapenses - Of. 406, Lo Barnechea
(56) 981745262 - www.b2propiedades.cl

Oliver Moses
Contador Auditor
Magíster en Finanzas
Asesoría Contable y Tributaria integral.
mosesimpuestos@gmail.com
☎ 9 9235 7817

¿Eres descendiente de Sefardies?
¿Deseas recuperar la ciudadanía Española?
¿Quieres obtener pasaporte Español?
Confía en nuestra experiencia.
Más de 2,000 aplicaciones exitosas de 15 diferentes países.
+569 79058638 - info@macpro.cl

VENDO
PIEDRA ROJA CHICUREO
CASA CHILENA - SIN USO
189 M² CONSTRUIDOS
4 DORMITORIOS, 4 BAÑOS + SERVICIOS
☎ 9 9418 9120
CASA1CHICUREO@GMAIL.COM

Avda. Las Condes 34141 Local 8
Strip Center entrada de Quinchamalí
10% de DCTO!
MILAR DECORACION
+569 92345401
milardecoracion@gmail.com
VARIEDAD DE PRODUCTOS A LOS MEJORES PRECIOS Y CERCANO A TI:
PLATOS - VASOS - CUBIERTOS - COPAS - MOLDES
BANDejas DE ALUMINIO - ARTICULOS FIESTAS/CUMPLEAÑOS

PROPS & FLOW
Servicio Premium de ambientación y decoración para fiestas y ceremonias
Catálogo de Lounges y Jupót - Especialistas en decoración floral
Avenida Italia 1743 - Nuñoa
22 225 2535 / 569 77986912
www.flowshop.cl
contactoflowshop@gmail.com barbara@props.cl

ARRIENDO AMPLIO DEPARTAMENTO
Sector Instituto Hebreo y Sinagogas.
Recién remodelado, 140 mts útiles + 28 mts de terrazas, 3 dormitorios, 1 en suite, 2 estacionamientos, bodega, preciosa vista nor-oriental.
\$1.200.000 mensuales.
998717605 - 993235449

BUSCO ARRENDAR DEPARTAMENTO AMOBLADO O CASA AMOBLADA EN CONDOMINIO
3 dormitorios, escritorio
2 baños completos 180 m2 o más
Cercano a Mall Sport en Las Condes
(El arriendo sería por 6 meses, entre agosto y enero)
☎ 9 9437 2465 - 22 7704300 - 9 9434 4921

Yael BORTNIK
professional makeup artist
MAQUILLAJE
Social • Novias • Madrinas
Clases de Automaquillaje • Talleres
Yael Bortnik - +569 9 887 3064
ybortnik@gmail.com
www.yaelbortnik.cl

¿Vendes **TERRENO** apto edificación? (en altura) Llámanos!!
Valores sobre mercado ✓
Diagnóstico sin costo ✓
Asesoría integral: legal ✓
Comercial ✓ Arquitectura ✓
Tasaciones ✓
Negociación experta con Inmobiliarias y vecinos ✓
Confidencialidad absoluta
LEÓN MICHELOW ☎ +569.9023.3645

JAIME WERBIN R.
ROLLER, DIFERENTES COLORES.
TOLDOS, VERTICALES.
PERSIANAS.
40 AÑOS EN EL RAMO.
PRESUPUESTOS SIN COSTO.
5 AÑOS DE GARANTÍA.
☎ 99 978 1505 - 22 202 1868
WWW.CORTINAJESDANUBIOAZUL.CL

La comunidad judía se compromete con **La obra de Ramón Farías** **“Cesante”**



La última
elección lo ha
dejado fuera del
Congreso;
frente a este
escenario
vuelve al teatro

Él fue defensor en el
parlamento de la amistad
Chileno - Israelí, impulsor
de proyectos de ley
antidiscriminación y
actividad antisemita y
promotor de los derechos
de las minorías y de las
demandas de inclusión.

Jueves 2 de agosto, 20:00 Hrs.

Teatro: Coca Cola - Dardignac 0165, Providencia

Serie: 10.500

Adquiera sus entradas en:

B'nai B'rith: bb27@bnaibrith.cl - tel: +56 2 2733 7723

C.I.S.: biblioteca@cis.cl - tel: 222405036 / 222405000

WIZO Chile: recepcion@wizo.cl - tel: 222 11 3232

Organizan



Circulo Israelita de Santiago
www.cis.cl



B'NAI B'RITH



WIZO Chile

*“La amistad es el mejor tesoro”
-Rab Schlomo Ben Yehuda*

Patrocina



Comunidad
Judía
de Chile